

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
15 September 2015  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Генерального секретаря от 11 сентября 2015 года  
на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь сослаться на мои письма от 27 августа 2015 года (S/2015/669) и 9 сентября 2015 года (S/2015/696), препровождающие мои рекомендации, включая элементы круга ведения, в отношении Совместного механизма по расследованию Организации по запрещению химического оружия-Организации Объединенных Наций во исполнение резолюции 2235 (2015). Я также имею честь сослаться на Ваше письмо от 10 сентября 2015 года (S/2015/697), в котором говорится об утверждении рекомендаций, включая элементы круга ведения, в отношении создания и работы Совместного механизма.

После проведения обычных консультаций и в координации с Генеральным директором Организации по запрещению химического оружия Ахметом Узюмджю я хотел бы сообщить Вам о своем намерении назначить Вирджинию Гамба руководителем независимой группы в составе трех членов, которая будет создана для руководства работой Совместного механизма. Она будет нести общую ответственность, а два ее заместителя будут отвечать за политический и следственный компоненты, соответственно. Г-жа Гамба в настоящее время является Директором Управления по вопросам разоружения и заместителем Высокого представителя по вопросам разоружения.

Буду признателен Вам за доведение этой информации до сведения членов Совета Безопасности.

*(Подпись)* **Пан Ги Мун**

